

VDG SERVIZI AMM.VI  
2^ CIRCOSCRIZIONE  
SANTA RITA - MIRAFIORI NORD/MIRAFIORI SUD

N. DOC. 82 /2020

CITTA' DI TORINO

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE II  
**SEDUTA DEL 21 DICEMBRE 2020**

Il Consiglio di Circoscrizione 2^ Santa Rita - Mirafiori Nord - Mirafiori Sud convocato nelle prescritte forme in via ordinaria il **21 DICEMBRE 2020** alle ore **19.00** in **VIDEOCONFERENZA**. Sono presenti oltre alla Presidente Dott.ssa Luisa BERNARDINI, le/i Consigliere/i:

ANGELINO Domenico - BONO Matteo - BOSSUTO Iuri Gilberto -  
CAMARDA Vincenzo Andrea - CUZZI Ivan - DE MARTINO Gianluigi - GENCO  
Giuseppe - GENTILE Vito - GRIMAUDDO Rita Fabiola - IOCOLA Alessandro -  
MASTROGIACOMO Michele - MONACO Claudio - MORRA Domenico -  
NUCERA Alessandro - PATRUNO Angelo - PRISCO Riccardo - PROTANO Franco -  
SCIASCIA Carmelo - SCOMAZZON Caterina - VENTRE Alessandra - VERSACI Maurizio  
- ZEPPOLA Elena.

Risultano assenti n. 2 Consigliere/i: FERRERO Rossella - MUO' Daniele

In totale con la Presidente risultano presenti n. 23 Consigliere/i.

Con l'assistenza della Segretaria dott.ssa Gabriella TETTI

ha adottato in

**VIDEOCONFERENZA**

il presente provvedimento così espresso all'ordine del giorno:

C. 2 ART 42 COMMA 2 REGOLAMENTO DECENTRAMENTO N. 374:  
APPROVAZIONE PROGRAMMA ANNUALE ATTIVITÀ, PROPOSTE DI  
STANZIAMENTO E PROGRAMMA PLURIENNALE INVESTIMENTI -  
APPROVAZIONE PIANO DI SVILUPPO ANNUALE 2021 (P.S.A.) COMMISSIONI DI  
QUARTIERE CIRCOSCRIZIONE 2.

## CITTÀ DI TORINO

Divisione Decentramento, Servizi Culturali e Amm.vi, Giovani e Pari Opportunità

## DELIBERAZIONE DI CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 2 ART 42 COMMA 2 REGOLAMENTO DECENTRAMENTO N. 374: APPROVAZIONE PROGRAMMA ANNUALE ATTIVITÀ, PROPOSTE DI STANZIAMENTO E PROGRAMMA PLURIENNALE INVESTIMENTI - APPROVAZIONE PIANO DI SVILUPPO ANNUALE 2021 (P.S.A.) COMMISSIONI DI QUARTIERE CIRCOSCRIZIONE 2.

La Presidente Luisa BERNARDINI, di concerto con la Giunta Circoscrizionale, riferisce:

Gli intendimenti espressi in questo atto, quale strumento di programmazione, evidenziano gli obiettivi che gli organi politici si propongono di realizzare in forza di quanto stabilito dall'articolo 55, comma 2 del vigente Statuto Comunale e dall'art 7 del regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale mecc. 2015 02280/094 del 17 dicembre 2015 esecutiva dal 1° gennaio 2016 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 16 novembre 2020 (mecc. 2020 02270/002) esecutiva dal 30 novembre 2020, che prevedono sia competenza del Consiglio di Circoscrizione approvare gli atti fondamentali della Circoscrizione, tra cui il bilancio di previsione.

Sempre il suddetto Regolamento n. 374 prevede, all'art. 48, che con deliberazione del Consiglio di Circoscrizione venga approvato annualmente un piano preventivo di spesa nel quale vengono individuati le tipologie di spesa ed i limiti di importo di acquisti, forniture e lavori di specifica competenza della Circoscrizione in relazione al normale funzionamento dei servizi.

Il successivo art. 49 stabilisce che ciascun Consiglio di Circoscrizione, sulla base delle indicazioni emerse in sede di Comitato di coordinamento, delibera almeno 45 giorni prima del termine assegnato alla Città per l'approvazione del bilancio, il programma annuale di attività con le specifiche proposte di stanziamento gli interventi da inserire nel programma pluriennale degli investimenti.

Si rende pertanto necessario, sentite le commissioni congiunte I-II-III-IV convocate in data 9 dicembre 2020, approvare gli allegati documenti di programmazione annuale e di proposte da inserire nel programma pluriennale degli investimenti (all. 1) e (all. 2) con le seguenti specifiche proposte di stanziamento suddivise per missioni:

- Missione 01 - Servizi Istituzionali, Generali e di Gestione - Euro 105.383,00
- Missione 04 - Istruzione e diritto allo studio - Euro 38.475,00
- Missione 05 - Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali - Euro 15.890,00
- Missione 06 - Politiche giovanili, Sport e tempo libero - Euro 318.709,00
- Missione 07 - Turismo - Euro 30.982,00
- Missione 09 - Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente – Euro 269.362,00
- Missione 12 - Diritti sociali, politiche sociali e famiglie - Euro 224.279,00
- Missione 14 - Sviluppo economico e competitività – Euro 10.000,00
- Missione 15 - Politiche per il lavoro e la formazione professionale - Euro 15.400,00

Per uno stanziamento complessivo di Euro 1.086.630,00 di cui Euro 58.150,00 per le attività previste dalla L. 285/97.

Le proposte di stanziamento indicate sono la rappresentazione delle reali necessità della Circoscrizione e servono per garantire i servizi di competenza con un livello adeguato di copertura.

Per poter realizzare quanto descritto in allegato, una voce fondamentale non direttamente ascrivibile a capitoli di bilancio circoscrizionale, è quella del personale che opera in Circoscrizione.

In questi anni la Circoscrizione ha subito una drastica diminuzione del personale e le previsioni indicano che questo andamento continuerà anche nel 2021.

Pertanto oltre alle risorse economiche specificate sopra, sarà necessario poter disporre di maggiori risorse di personale.

Inoltre, in ossequio alla deliberazione del Consiglio Circoscrizionale n. mecc. 2016 03121/085 i.e. dell'11 luglio 2016 con sono state costituite le Commissioni di Quartier nell'ambito della III Commissione Permanente di Lavoro, e in attuazione dell'art. 29 bis del citato Regolamento sul Decentramento n. 374, la Circoscrizione 2, attraverso le Commissioni di Quartiere, elabora il Piano di Sviluppo Annuale (P.S.A.), che deve contenere:

- l'analisi delle caratteristiche sociali economiche e demografiche del Quartiere;
- le criticità presenti sul territorio;
- le proposte circa le priorità di intervento.

Il P.S.A. si ispira a principi di pubblicità dei dati e di trasparenza, alla massima valorizzazione del più adeguato coinvolgimento partecipativo nei processi di decisione afferenti il territorio circoscrizionale, all'informazione più ampia e diffusa alla popolazione su indicatori, notizie e dati socio economici, culturali e demografici di rilievo territoriale.

Il Piano di Sviluppo Annuale del Quartiere Santa Rita è stato presentato nella Terza Commissione del 16 Novembre 2020, quello relativo al Quartiere Mirafiori Sud è stato presentato nella Terza Commissione del 23 Novembre 2020 mentre quello relativo al Quartiere Mirafiori Nord è stato presentato nella Terza Commissione del 30 Novembre 2020.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visti gli artt. 55 comma 2 e 61 dello Statuto della Città di Torino;
- Visto il Regolamento sul Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale del 17 dicembre 2015 (n. mecc. 2015 02280/094) esecutiva dal 1° gennaio 2016, e s.m.i, il quale fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2 dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 comma 1 del T.U. degli Enti Locali e art. 61 del succitato Regolamento del Decentramento sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
- Dato atto che non è richiesto il parere di regolarità contabile in quanto il provvedimento non comporta riflessi diretti o indiretti sulla situazione economico-finanziaria o sul patrimonio dell'ente;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, le ipotesi programmatiche e le proposte da inserire nel programma pluriennale degli investimenti allegati al presente atto (all. 1) ed (all. 2), che traggono origine dalle iniziative consolidate negli anni e che rispondono alle necessità del territorio;
- di approvare le seguenti specifiche proposte di stanziamento ai sensi degli artt. 48 e 49 del Regolamento del Decentramento:
  - Missione 01 - Servizi Istituzionali, Generali e di Gestione - Euro 105.383,00
  - Missione 04 - Istruzione e diritto allo studio - Euro 38.475,00
  - Missione 05 - Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali - Euro 15.890,00
  - Missione 06 - Politiche giovanili, Sport e tempo libero - Euro 318.709,00
  - Missione 07 - Turismo - Euro 30.982,00
  - Missione 09 - Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente – Euro 269.362,00
  - Missione 12 - Diritti sociali, politiche sociali e famiglie - Euro 224.279,00
  - Missione 14 - Sviluppo economico e competitività – Euro 10.000,00
  - Missione 15 - Politiche per il lavoro e la formazione professionale - Euro 15.400,00

Per uno stanziamento complessivo di Euro 1.086.630,00 di cui Euro 58.150,00 per le

- attività previste dalla L. 285/97;
- di disporre che le proposte di stanziamento 2021, oggetto del presente provvedimento, siano trasmesse alla Giunta Comunale ed alla Civica Ragioneria per la formazione del bilancio preventivo annuale e che al Consiglio Circostrizionale siano comunicati tutti i provvedimenti di spesa, stanziamento e le fasi di formazione del Bilancio stesso. Al fine di garantire il rispetto del diritto alla Trasparenza e altresì trasmesso al Consiglio il Bilancio e le sue variazioni;
  - di approvare, ai sensi del Regolamento del Decentramento, n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale di Torino in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094) ed esecutiva dal 1 gennaio 2016, art. 29 bis, i Piani di Sviluppo Annuali dei Quartieri Santa Rita (all. 3), Mirafiori Nord (all. 5), Mirafiori Sud (all. 4) facenti parte del territorio della Circostrizione 2;
  - di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del T.U. sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D. Lgs. 267/2000.

Il presente provvedimento non rientra nei presupposti per la valutazione dell'impatto economico, come risulta dalla dichiarazione allegata (all. 6).

Al momento delle votazioni risultano inoltre assenti i Consiglieri Cuzzi e Patrino e la Consigliera Grimaudo.

Il Consiglio di Circostrizione con votazione per appello nominale, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI	N. 20
VOTANTI	N. 20
FAVOREVOLI	N. 14
CONTRARI	N. 6
ASTENUTI	N. //

Il Consiglio di Circostrizione

#### DELIBERA

- di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa e qui integralmente richiamate, le ipotesi programmatiche e le proposte da inserire nel programma pluriennale degli investimenti allegati al presente atto (all. 1) ed (all. 2), che traggono origine dalle iniziative consolidate negli anni e che rispondono alle necessità del territorio;
- di approvare le seguenti specifiche proposte di stanziamento ai sensi degli artt. 48 e 49 del Regolamento del Decentramento:

- Missione 01 - Servizi Istituzionali, Generali e di Gestione - Euro 105.383,00
- Missione 04 - Istruzione e diritto allo studio - Euro 38.475,00
- Missione 05 - Tutela e valorizzazione dei beni e attività culturali - Euro 15.890,00
- Missione 06 - Politiche giovanili, Sport e tempo libero - Euro 318.709,00
- Missione 07 - Turismo - Euro 30.982,00
- Missione 09 - Sviluppo sostenibile e tutela del territorio e dell'ambiente – Euro 269.362,00
- Missione 12 - Diritti sociali, politiche sociali e famiglie - Euro 224.279,00
- Missione 14 - Sviluppo economico e competitività – Euro 10.000,00
- Missione 15 - Politiche per il lavoro e la formazione professionale - Euro 15.400,00

Per uno stanziamento complessivo di Euro 1.086.630,00 di cui Euro 58.150,00 per le attività previste dalla L. 285/97;

- di disporre che le proposte di stanziamento 2021, oggetto del presente provvedimento, siano trasmesse alla Giunta Comunale ed alla Civica Ragioneria per la formazione del bilancio preventivo annuale e che al Consiglio Circoscrizionale siano comunicati tutti i provvedimenti di spesa, stanziamento e le fasi di formazione del Bilancio stesso. Al fine di garantire il rispetto del diritto alla Trasparenza e altresì trasmesso al Consiglio il Bilancio e le sue variazioni;
- di approvare, ai sensi del Regolamento del Decentramento, n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale di Torino in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094) ed esecutiva dal 1° gennaio 2016, art. 29 bis, i Piani di Sviluppo Annuali dei Quartieri Santa Rita (all. 3), Mirafiori Nord (all. 5), Mirafiori Sud (all. 4) facenti parte del territorio della Circoscrizione 2.

Il presente provvedimento non rientra nei presupposti per la valutazione dell'impatto economico, come risulta dalla dichiarazione allegata (all. 6).

Al momento della votazione dell'I.E. risultano inoltre assenti i Consiglieri Angelino, Bossuto, Morra e Protano e la Consigliera Scomazzon.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazione per appello nominale, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI	N. 15
VOTANTI	N. 15
FAVOREVOLI	N. 14
CONTRARI	N. 1

ASTENUTI                    N. //

Il Consiglio dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, 4° comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

---